

Bericht über aktuelle Entwicklungen in Georgien

5./6. Juli 2021

In den letzten Tagen gab es im Zusammenhang mit Veranstaltungen einer geplanten „week of pride“ der LGBTQ+ community in Tbilisi einen starken Ausbruch von Gewalt, der die Öffentlichkeit und weite Teile der Gesellschaft erschüttert hat. Schon seit vielen Jahren kommt es in Georgien im Zusammenhang mit Veranstaltungen der LGBTQ+ Bewegung immer wieder zu Zusammenstößen mit gewaltbereiten Gegendemonstranten. Selbst die Filmvorführung des mehrfach preisgekrönten schwedisch-georgischen Films "And Then We Danced"¹ im November 2019 in einem Kino in Tbilisi konnte nur unter starkem Polizeischutz stattfinden.

Auch in diesem Jahr war bereits die Ankündigung von Veranstaltung zur „pride week“ von Protesten und Gewaltandrohungen überschattet. Zahlreiche Menschenrechtsorganisationen, aber auch ausländische diplomatische Vertretungen in Georgien, haben sich im Vorfeld dafür eingesetzt, dass es zu den Aufgaben staatlicher Stellen gehört, die sichere Durchführung solcher Veranstaltungen und damit die freie Meinungsäußerung als einem fundamentalen Menschenrecht zu gewährleisten². Zwei geschlossene Veranstaltungen zum Auftakt der Woche konnten bereits nur unter massivem Polizeischutz stattfinden³. Besonders umstritten war eine geplante öffentliche Abschlussveranstaltung „March of Dignity“ am Abend des 5. Juli 2021⁴.

Das **Patriarchat der Autokephalen Georgisch-Orthodoxen Kirche** (GOK) hat dazu am 29. Juni 2021 eine Erklärung veröffentlicht, in der es u.a. heißt⁵:

«The organizers of the planned "Pride" are propagating a non-traditional way of life under the guise of protecting human rights; It contains signs of provocation and conflicts with socially recognized moral norms and aims to legalize grave sin.

We respect human rights and freedoms, which naturally implies freedom of choice. By Imposing their choice on others, this small group violates the rights, freedoms and choices of the vast majority of our society, regardless of ethnicity or religion or other affiliation, (...) which has a drastic negative impact on the psyche of minors and undermines the best interests of children. (...)

Due to these and other circumstances, we appeal to 30 members of the European Parliament's LGBTQ + working group and the heads of embassies accredited in Georgia to refrain from supporting and encouraging "Tbilisi Pride".

We urge our authorities to adequately assess the situation, to act in the interests of state stability and civil peace, and to evade the country the destabilization and the public life - inevitable disturbance.»

Nachdem diese Erklärung über die sozialen Kanäle veröffentlicht und das Diplomatische Corps darin direkt angesprochen wurde, wandte sich der **Deutsche Botschafter in Georgien, Hubert Knirsch**, in einem offenen Brief an Metropolit Gerasime, den Vertreter für Außenbeziehungen des Patriarchats der GOK. Mit Hinweis auf Math. 22,21 weist er auf die unterschiedlichen Aufgabenbereiche von Staat und Kirche hin, die es zu unterscheiden und zu respektieren gelte und führt aus: „Where church and state respect each other in their respective spheres, they can fulfill their joint responsibility for the wellbeing of people.“ Weiter schreibt er u.a.⁶:

1 https://de.wikipedia.org/wiki/Als_wir_tanzen

2 https://eeas.europa.eu/delegations/georgia/101070/node/101070_en

3 <https://www.interpressnews.ge/en/article/114339-the-first-event-of-tbilisi-pride-week-is-over-guests-leave-the-area-through-a-police-cordon>

4 <https://www.interpressnews.ge/en/article/114390-tbilisi-pride-to-hold-march-of-dignity>

5 <https://www.interpressnews.ge/en/article/114297-the-georgian-patriarchate-releases-a-statement-regarding-tbilisi-pride>

6 <https://www.facebook.com/162763020413089/posts/4242781732411177/>

«The democratic state does not ask us to love our neighbor. It does however impose on us the duty to leave them unharmed and to share the public space with them. In this, at times, we are also responsible for the actions of others. Nothing of what we say should be suitable to be used by those who seek excuses for exerting violence.»

Das **Patriarchat der GOK** rief für Montag, den 5. Juli die Bevölkerung auf, zur Zeit des geplanten *March of Dignity* sich am selben Ort zu versammeln, „*to offer a prayer to the Blessed Virgin Mary and show the world that we protect our dignity and that any forced upon attempt at degeneration is unacceptable.*“ Zuvor führte die Erklärung aus⁷:

«The drastic interference of certain embassies and part of the MEPs in our public and spiritual life, which we believe is an abuse of their authority, is disturbing and unacceptable for our Church and our citizens. (...)

In addition, we declare once again that the so-called purpose of "Pride" is to propagate a perverted lifestyle that damages the consciousness of the next generation; This action causes tension and unrest among our people, regardless of nationality or religion.»

Es gab in diesem Zusammenhang noch weitere, weitaus radikalere und aggressivere Stimmen, auch von anderen Bischöfen der GOK. Umso bemerkenswerter ist eine Predigt des georgischen Bischofs von Nordamerika, Saba, der am Sonntag, 4. Juli in einer **Predigt in der Kathedrale von Poti** folgendes sagte⁸:

«There is another side - violence is carried out against people in the name of Christ and in the name of the Church and this is unacceptable. We need to know one thing, state laws and church laws cannot be the same. The state is obliged to protect each of its citizens and to ensure their rights, which are granted by the Constitution. We must point to the path leading to the heavenly life, we must teach people what is kindness for God and what is not. However, if people do not care, unfortunately, in unity with God, we cannot be violent.»

Nachdem es zuvor so ausgesehen hatte, als ob die Sicherheitskräfte bereit und in der Lage wären, die Durchführung des geplanten *March of Dignity* am Abend des 5. Juli trotz der angekündigten Proteste zu ermöglichen und die Sicherheit der Teilnehmenden zu garantieren, sagte der **Ministerpräsident Georgiens, Irakli Gharibashvili**, am Vormittag des 5. Juli während einer Regierungssitzung⁹:

«Revanchist, radical groups (...) are behind the organizers of today's rally. (...) Their goal is to bring civil unrest and chaos to the country, which, of course, will not happen and we will not allow it. Everything will be as our population, our people want in our country. (...)

Our state protects the rights of all citizens. (...) Today people want to hold certain marches, (...) it is their constitutional right. (...) However, I consider it inappropriate to hold a march announced today. Today's rally contains the danger of civil unrest. As you know, holding this rally is unacceptable for the majority of the population. Therefore, I believe that the rally should not be held.»

7 <https://www.interpressnews.ge/en/article/114373-patriarchate-we-appeal-to-the-population-to-gather-at-kashveti-cathedral-on-july-5-and-show-the-world-that-a-forced-upon-attempt-at-degeneration-is-unacceptable>

8 <https://www.interpressnews.ge/en/article/114379-bishop-saba-violence-against-people-in-the-name-of-the-church-is-unacceptable>, vgl. auch die Äußerungen des Metropoliten von Poti und Khobi, Grigol: „The church will not be able to take over the function of state institutions.“ (<https://www.interpressnews.ge/en/article/114380-metropolitan-grigol-on-pride-i-personally-do-not-like-it-but-my-dislike-means-nothing-someone-does-not-like-me-and-so-what>)

9 <https://www.interpressnews.ge/en/article/114398-according-to-irakli-gharibashvili-mikheil-saakashvili-and-the-radical-opposition-are-behind-the-tbilisi-pride> und <https://www.interpressnews.ge/en/article/114400-pm-gharibashvili-i-consider-it-inappropriate-to-hold-the-march-announced-today>

Daraufhin kam es den ganzen Tag über zu gewaltsamen Auseinandersetzungen am Ort der geplanten abendlichen Demonstration, aber auch an anderen Stellen in der Stadt. Ein gewaltbereiter Mob machte Jagd auf alles „Verdächtige“. So wurde ein zufällig vorbeikommender Tourist aus Polen lebensgefährlich verletzt, weil er einen Ohrring trug. Andere wurden angegriffen, weil sie ein „buntes Hemd“ getragen und nicht „anständig“ gekleidet waren. An mehreren Stellen in der Stadt wurden Büros von Menschenrechtsorganisationen gestürmt, ohne dass die Polizei eingegriffen hätte. Die Mitarbeiter mussten fliehen und sich in Sicherheit bringen. Ganz gezielt wurden Medienvertreter und Journalisten verfolgt und angegriffen.

Selbst als die Veranstalter den *March of Dignity* am Nachmittag aus Sicherheitsgründen abgesagt haben¹⁰, gingen die Ausschreitungen bis in den Abend hinein auf der Straße weiter. Mindestens 55 Personen, darunter 53 Journalisten, wurden so schwer verletzt, dass sie stationär im Krankenhaus behandelt werden mussten. Die breite Öffentlichkeit war schockiert über diese Welle der Gewalt, die über die Stadt gezogen ist. Am Abend veröffentlichte der **locum tenens des Patriarchen der GOK, Shio Mujiri**, eine Erklärung, in der es u.a. heißt¹¹:

«Our nation today has one of the hardest struggles. Whatever the attempt was today and we see it both around the world and in our country, it is confusing the commandments. They try to call sodomic sin goodness and dignity. Our nation and church will never get used to this. (...) We distance ourselves from violence, but we warned the participants of this event. (...)»

To prevent this from happening again and to avoid these difficult moments, we think it is time for society to start thinking together to reflect this in the legislation, to reflect the commandment on insulting religious and national feelings.»

Damit verurteilte die GOK zwar die Gewalt, sieht die Verantwortung dafür aber vor allem bei denen, die den *March of Dignity* organisiert und unterstützt haben. Eine offizielle **Verlautbarung des Patriarchats der GOK** dazu in der Nacht lautet wie folgt¹²:

«Numerous statements have been made regarding the events that took place on Rustaveli Avenue today, including by a large number of embassies accredited in Georgia, in which they condemn the violence and ask us to respond. The Georgian Patriarchate, of course, is very concerned that people were injured, most of all journalists. This is a very sad fact. We pray for them and hope they will recover soon. (...)»

However, we would also like to say the following: The "Pride" planned for July 5 was a propaganda of an untraditional lifestyle and contained signs of moral, psychological and ideological violence against our population and the next generation, which in itself would inevitably provoke a sharp reaction. We warned the embassies about this and asked them to refrain from supporting the rally in order to avoid the expected disturbance and controversy for the country. Unfortunately, the opinion of both us and the people was ignored. (...)»

Therefore, we believe that the responsibility for what happened, among others, should be placed first of all on the organizers of "Tbilisi Pride", who, regardless of the reality in the country, first planned and then did not reject the event. (...) There is also a great attempt to accuse the church of escalating problems, which is not true at all. Our goal is to serve God and our people as best we can.»

10 <https://www.interpressnews.ge/en/article/114413-tbilisi-pride-march-of-dignity-not-to-be-held-today>

11 <https://www.interpressnews.ge/en/article/114422-reverend-shio-to-prevent-this-from-happening-again-we-think-it-is-time-to-start-thinking-together-to-reflect-the-commandment-on-insulting-religious-and-national-feelings-in-legislation>

12 <https://www.interpressnews.ge/en/article/114430-patriarchate-responsibility-for-what-happened-among-others-should-be-placed-first-of-all-on-the-organizers-of-tbilisi-pride-there-is-a-great-attempt-to-accuse-the-church-of-escalating-problems-which-is-not-true-at-all>

Zahlreiche Menschenrechtsorganisationen in Georgien haben die Vorkommnisse verurteilt und sehen die Verantwortung für die Gewaltausbrüche und die mangelnde Reaktion der Polizei bei der Regierung und bei der GOK. Manche vermuten hinter den gezielten Angriffen vor allem auf Vertreter der Presse eine organisierte und geplante Aktion. Dass die GOK nun (erneut) ein „Gesetz zum Schutz religiöser und nationaler Gefühle“ fordert, beunruhigt zahlreiche Minderheiten im Lande, darunter auch ethnische und religiöse Minderheiten¹³.

Geschockt von den Vorkommnissen des 5. Juli riefen einige Politiker und Menschenrechtsaktivisten zu einem stillen Protest am Abend des 6. Juli vor dem Parlamentsgebäude auf¹⁴. Die Menge sollte dort schweigend der Opfer vom Vortag gedenken. Doch auch hier versammelte sich bereits am Nachmittag eine lautstarke und äußerst gewaltbereite Gegendemonstration, die die Teilnehmenden der Gedenkveranstaltung mit Flaschen, Steinen und Eisenstangen bewarfen. Dieses mal konnte die Polizei mit einem Großaufgebot den Platz vor dem Parlamentsgebäude schützen. Als die Gegendemonstration immer gewalttätiger wurde, wurden die Teilnehmer der Gedenkveranstaltung und die Vertreter der Presse durch einen Polizei-Korridor vom Platz geleitet und mit Polizei-Bussen in Sicherheit gebracht. Daraufhin stürmten die Gegendemonstranten den Platz vor dem Parlament und rissen die dort gehisste Europa-Fahne herunter und verbrannten sie. In der selben Nacht sagte der **Vorsitzende der Regierungspartei** „Georgischer Traum“, **Irakli Kobakhidze**, im Fernsehen¹⁵:

«Das sind Menschen ohne Werte, die ständig Aggression und Gewalt verbreiten. Sie versuchen, Aggressionen in der Gemeinschaft zu schüren. Das ist staatsfeindlich. Diejenigen, die sich ihrem eigenen Land widersetzen, diejenigen, die sich der Kirche widersetzen, diejenigen, die sich religiösen Gefühlen, bestimmten Dogmen und Ansichten widersetzen, das sind die Aggressoren in unserem Land. Dies ist eine Aggression, der sich jeder stellen muss, sonst wird es in dieser Gesellschaft keinen Frieden geben. Solange solche Kräfte in unserem politischen oder öffentlichen Leben relevant sind, wird das Land keinen vollständigen Frieden haben. Die Gesellschaft muss sich gegen die Kräfte vereinen, die das Land, den Staat und die Kirche bekämpfen. Dies ist eine Verantwortung für unser Land.»

Inzwischen hat der „**Rat der Religionen**“ unter der Schirmherrschaft des *Ombudsman* in Georgien eine **Resolution** zu den Ereignissen vorbereitet, die auch von der Evang.-Luth. Kirche in Georgien unterzeichnet wurde und die demnächst veröffentlicht werden soll. Sobald die Resolution veröffentlicht ist, werden wir sie nachreichen.

Zusammengestellt von:

Bischof Markus Schoch
Evang.-Luth. Kirche in Georgien
www.elkg.info

(Stand: 8. Juli 2021)

13 <http://tdi.ge/en/statement/statement-violent-extremism-5-july>. Darin auch die Erklärungen einiger anderer nicht-dominanter Religionsgemeinschaften in Georgien, die sich gegen den *March of Dignity* ausgesprochen haben.

14 <https://www.interpressnews.ge/en/article/114441-zurab-japaridze-if-you-really-want-something-in-this-life-if-you-really-love-your-children-at-2000-today-come-to-rustaveli-avenue-and-stand-silent>

15 <https://1tv.ge/news/irakli-kobakhidze-sazogadoeba-aucileblad-unda-gaertiandes-im-dzalebis-mimart-romlebic-ebrdzvian-qveyanas-sakhelmwifosa-da-eklesias/> (Originalmeldung in Georgisch – Übersetzung durch Google translate)